

CIRCULA  
LOS LUNES

# EL TIEMPO

de Costa Rica

PRECIO  
C 0.35



Año 1 — Nº 8 — San José, Costa Rica — Director: JULIO C. SUÑOL — Lunes 5 de enero de 1959.

— SE ORGANIZA MOVIMIENTO —

# AHORA CONTRA RAFAEL TRUJILLO

-(TEXTO EN PAGINA 7)-

## Fusilamientos prosiguen en Cuba

-(TEXTO EN PAGINA 7)-

## DOS MILLONES Y MEDIO DE PERDIDAS EN INCENDIO DE GRECIA

-(TEXTO EN PAGINA 8)-



EL CONFLICTO DEL TRANSITO.— Ilustra la foto uno de los permanentes conflictos del tránsito en la esquina de Fuentes de Montes de Oca. La necesidad urgente de descongestionar nuestras vías metropolitanas irá acrecentándose día con día, lo cual ha provocado que el INVU, por medio de la OPAM, haya lanzado su proyecto de la "Carretera de Circunvalación" que, pasando por todos los cantones alrededor de San José, permitiría la comunicación vial entre ellos sin pasar por el centro de la capital además de que facilitaría el tránsito interprovincial.— La gráfica tomada en Fuentes de Montes de Oca, aparece con una flecha que muestra el reducido espacio que queda para el tránsito de San José a Cartago precisamente en la carretera de mayor movimiento del país.— (Foto EL TIEMPO DE COSTA RICA por Bákit)

# EXILADOS NICAS ELOGIAN A URRUTIA POR ACTITUD FRENTE A LAS DICTADURAS

Felicitan también a Rómulo Betancourt y le dicen a Fidel Castro que Nicaragua espera a su Martí

Nicaragüenses exilados en Costa Rica dirigieron cablegramas ayer a los Presidente electos de Cuba y Venezuela, Manuel Urrutia y Rómulo Betancourt, respectivamente, y al líder rebelde cubano Fidel Castro, elogiando a Urrutia por la decisión cubana de llevar ante las Naciones Unidas y la Organización de Estados Americanos el caso de los países que padecen dictaduras; y a Fidel Castro por su triunfo "esperando que así

## "EL TIEMPO"

ORIGINAS: 75 varas al Norte del Hotel Costa Rica, Frente a "La Nación" — Tel. J-3325

Circula en todo el país y en el extranjero

DIRECTOR: Julio C. Suñol.

Jefe de Redacción: William Barrantes C.

Gerente: Oscar Bákit.

Agente de Anuncios: Luis Portela

PLANTA DE REDACCION: William Barrantes, Oscar Bákit, Manuel Zúñiga, Ana Antillón y Luis Cortin P. Fotógrafo: Beltrán Meza.

como Cuba encontró en Ud. un segundo José Martí, pueda también surgir en Nicaragua".

Copias de los cablegramas nos fueron entregados ayer, y dicen así:

RADIOGRAMA

Dr. Fidel Castro  
Santiago de Cuba

Nicaragüenses libres hacemos propio el triunfo suyo y del pueblo cubano esperando que así como Cuba encontró en Ud. un segundo Martí pueda también surgir en Nicaragua.

PEDRO JOAQUIN CHAMORRO  
NICOLAS MORALES  
PEDRO VIVAS BERNARD

ALEJANDRO CARDENAS  
VIRGILIO VEGA  
RADIOGRAMA

Señor Presidente Provisional de Cuba Don Manuel Urrutia Lleo. Santiago de Cuba.

Nicaragüenses libres emocionados sus recientes declaraciones ordenando llevar casos dominicano nicaragüense paraguayo ante ONU y OEA. Al considerar caso Nicaragua poñemos relieve que además ser gobierno dictatorial implica para América la afrenta de una tiranía hereditaria que contradice por sus métodos y origen sentimiento todos los pueblos libres nuestro Continente, Atentamente,

PEDRO JOAQUIN CHAMORRO  
NICOLAS MORALES  
PEDRO VIVAS BERNARD

ALEJANDRO CARDENAS  
VIRGILIO VEGA  
RADIOGRAMA

Exmo. Sr Presidente de Venezuela Don Rómulo Betancourt Caracas.

Nicaragüenses libres altamente complacidos y esperanzados sus recientes declaraciones en favor libertad pueblos dominicano, nicaragüense, paraguayo, que aún continúan oprimidos.

PEDRO JOAQUIN CHAMORRO  
NICOLAS MORALES  
PEDRO VIVAS BERNARD  
ALEJANDRO CARDENAS  
VIRGILIO VEGA

## VECINOS DE MONTES DE OCA SE QUEJAN DE CHOFERES DE AUTOBUSES

Vecinos de Lourdes y de Fuentes de Montes de Oca, propietarios de vehículos, estuvieron en la redacción de "EL TIEMPO DE COSTA RICA" para quejarse de que los choferes de autobuses de esa ruta "están convencidos de que la esquina de Fuentes es propiedad privada de la empresa". "No solamente se detienen —dijeron— en la propia esquina a esperar pacientemente a los presuntos posibles pasajeros, sino que se establecen a doble fila por el lapso que les con venga para recoger su pasaje". Esa actitud —agregaron— la vienen tomando desde hace va

rios años sin que las autoridades del tránsito hayan tomado cartas en el asunto. Terminaron expresando los quejosos que esa esquina de Fuentes está ubicada en

condiciones sumamente desfavorables para los que guían los vehículos, ya que es una pendiente sin visibilidad ninguna.

## PERECIO NIÑO AL CHOCAR AMBULANCIA QUE LO LLEVABA AL HOSPITAL

El niño de corta edad José Francisco Avendaño Arce murió al estrellarse contra una cerca la ambulancia de la Cruz Roja en que se le llevaba enfermo al Hospital de Cartago.

La Dirección General de Tránsito, por medio del Inspector Juan B. Carmona logró obtener las siguientes informaciones: El día citado eran trasladados al Hospital Max Peralta de Cartago la Sra. Ninfa Chavarria de Avendaño, quien había de ser hospitalizada, la Sra. María Elena Avendaño de Arce y el niño José Francisco. En cierto lugar de la carretera cercana a que conducía Franklin Davidson Valerio, maniobró violentamente

la ciudad, la Ambulancia N° 14, para no arrollar a dos ciclistas que se atravesaron peligrosamente en la urgente marcha de la Ambulancia. Este vehículo fue a estrellarse contra una cerca, resultando heridos todos sus ocupantes. Una señora, identificada como Nelly Mora de Coto, que presenció el accidente sufrió fortísimo "shock" nervioso y al igual que las otras personas, fue conducida inmediatamente al Hospital Max Peralta, hacia donde de todas maneras iba la Ambulancia. El niño Avendaño Arce no pudo sobrevivir, muriendo escasos quince minutos más tarde.

El Inspector Carmona detuvo posteriormente a los ciclistas Minor Solano Alvarado y a su pasajero Francisco Córdoba, comprobándose que habían ingerido bebidas alcohólicas. Del grave accidente levanta sumaria el Alcalde Segundo Penal de Cartago.

## "HULA-HOOP" CON ARO DE JEEP ROBADO

Los Agentes de la Investigación Rojas Ramírez y Aymerich fijaron su atención en cierto tipo sospechoso que hacía rodar indistintamente un aro de jeep con llanta y todo. Las maneras extrañas del tipo les hizo sospechar que este había robado el accesorio, cuyo precio es bastante elevado. Le detuvieron e interrogaron. Se negó en redondo a hablar, pero lo hizo por él un señor llamado Felipe Aguilar. Este caba-

llero tenía estacionada su máquina frente a un comercio capitalino. Encontrándose dentro del edificio, el tipo —que se llama Emanuel A. M.— desatornilló con facilidad de obrero especializado la llanta y accesorios. Instruye sumaria sobre el "hula-hoop" acerca do y con llanta q' sustrajeron, el Juez Segundo Penal. Emanuel se encuentra en la Penitenciaría a ver qué pasa...

## EL CORONEL SERGIO FERNANDEZ POSIBLE EMBAJADOR EN MEXICO

En círculos enterados logramos captar la información referente al posible nombramiento que como Embajador de México hará el Gobierno en la persona del Coronel Sergio Fernández, actual Secretario de la Comandancia en Jefe.

Este cargo quedará vacante, pero según la misma fuente informativa el Ejecutivo designará para ocuparlo al actual Director de la Guardia Civil Coronel Alfonso Monge Ramírez. Se da como seguro que la persona que se encargará de la Dirección General de la Guardia Civil será el Coronel Sidney Ross Coronado. Este alto oficial en la actualidad es el Comandante de la Tercera Compañía de la Guardia Civil. Estos movimientos causarán posiblemente algunos ascensos o quizá simplemente sean recargadas algunas obligaciones a otros funcionarios para evitar un movimiento demasiado complicado, según se nos dijo.

En las NN. UU.—

## PRODUCCION DE CAFE

— Por J. PUMARABIN —

Exclusivo para EL TIEMPO

NACIONES UNIDAS, N. Y.— La Comisión Económica para la América Latina y la Organización de Alimentos y Agricultura han preparado un estudio de gran interés sobre los aspectos técnicos y económicos de la producción del café en este Continente. El estudio se inició en El Salvador a mediados de 1954 y continuó en Colombia hacia fines de 1955. En la actualidad prosigue en el Estado de San Pablo, Brasil, y se calcula que para fines de 1959 se habrá dado fin a dicho estudio en Brasil.

Los capítulos referentes a El Salvador y Colombia aparecen como Volumen I de una serie titulada "Café en la América Latina". Un segundo volumen será dedicado al Brasil.

El estudio explica por qué Colombia, El Salvador y Brasil fueron los países escogidos: El Salvador, porque los factores de producción en el cultivo del café se emplean aquí con más intensidad que en otros lugares; Colombia porque es el principal productor de grano suave cultivado en pequeñas granjas; y Brasil porque es el más grande productor de café del mundo.

Se dice en este informe que el café es uno de los pilares de la economía colombiana, y aunque ocupa únicamente el 29% del área cultivada del país, contribuyó, sin embargo, con el 39% de la producción total agrícola en 1953. En cuanto al comercio de exportación, el café representaba más de las tres cuartas partes del valor total de la exportación anual colombiana y significa su fuente principal de divisas.

En cuanto a El Salvador, sigue diciendo este informe, el café juega una parte muy principal en su economía. En 1954-55 presentó casi el 25% de la producción total nacional, el 30% de la renta nacional y virtualmente el 90% del valor total de sus exportaciones.

El área de cultivo del café de Colombia, en 1955-56, ascendía a 777.000 hectáreas, con un total de 1.900 millones de cafetos, de los cuales 1.700 millones pueden considerarse en total producción. El cultivo del café en Colombia es generalmente un negocio familiar, ya que el 94% de las plantaciones miden menos de 10 hectáreas. El tipo medio de plantación es de 3,2 hectáreas con una producción de 523 kgs. por hectárea al año y una producción de 1.684 kgs. por granja.

En el estudio se destaca la gran disparidad existente entre la productividad de los cafetos cultivados mediante métodos tradicionales y la de aquellos cultivados mediante las técnicas modernas. Resulta extraordinario el adelanto que se logra con la utilización más intensiva de fertilizantes, insecticidas, procedimientos de conservación del suelo y un empleo más racional de la mano de obra.

En cuanto a la industria del café en El Salvador, se caracteriza por el laborioso cultivo de la hectárea, que por medio de fertilizantes y otras materias produjo hasta 600 kgs. en el año cafetalero de 1954-55, lo que coloca la producción de El Salvador entre las más intensivas del mundo.

La producción cafetalera de El Salvador, continúa diciendo el estudio, es una de las mejores establecidas y la producción tiende a crecer a un promedio anual del 2% entre 1955 y 1960. Como la producción y el consumo se mantendrán equilibrados, se espera que los excedentes exportables aumenten un 3% anual durante los próximos cinco años, lo que se opone a la tendencia mundial de largo plazo en el comercio mundial del café, que aumentará a proximadamente en un 25% anual.

## CURSO SUPERIOR DE RELACIONES PUBLICAS

MATRICULA ABIERTA

Adecuado para todo empleado público que desea surgir; personas que solicitan empleo y quienes desean una posición como JEFES DE RELACIONES PUBLICAS con sueldos que van de \$ 1.000 al mes en adelante.

PROGRAMA: Relaciones Personales; Relaciones Institucionales; Comunicaciones; Plan de Trabajo y Presupuesto; Relaciones Laborales; Campañas de Opinión Pública; Periodismo; Radiodifusión; Oratoria

Este curso es excelente para Jefes de Personal y Gerentes de Empresas, lo mismo que Dirigentes Sindicales de Cooperativas, Directores de Escuela, Maestros.

Duración: 3 meses. Lecciones martes y jueves de 6.30 a 8.30 de la noche.

CONFERENCIAS: Cultura: D. Moisés Vicenzi. Periodismo: D. Gonzalo Solórzano. Tipografía: Oscar Castro Vega. Audiovisuales: D. Eduardo Zúñiga Caballero. Fomento de la Comunidad: D. Francisco Rojas. Y otras más por auténticos valores nacionales de la cultura.

Las lecciones comienzan del 5 al 10 de Enero

INFORMES personalmente de 6 a 9 de la noche toda la semana entrante. Teléfono J-6267 de 6 a 9 p.m.

¡al fin!

# PANTALONES *Sport*

# McGREGOR

A precios de Industria Nacional...!

INDUSTRIAS MIL COLORES, se complace en ofrecer por primera vez en Costa Rica la famosa y conocida calidad McGregor, en la nueva línea...

PANTALONES SPORT

## McGREGOR

DISTRIBUIDORES  
EXCLUSIVOS

**SAN JOSE:**

- Tienda La Gloria
- Almacén El Globo
- Feoli Hno.
- Tienda Paramount
- Jesús Simón
- Tienda Lucky
- Tienda Luisiana
- Tienda La Estrella
- Sastrería Oro Ltda.
- Tienda El Fénix

**HEREDIA:**

- Tienda La Palma
- Alvaro Rosabal

**LIMON:**

- Adolfo Schifter
- Tienda Kader



Disfrute de técnica, calidad y experiencia de los profesionales en ropa sport, a precios de Industria Nacional!

## MODELOS:

**"BISMARCK"**

Rayón, Orlón y Acetato

**"SCHEFIELD"**

Rayón y Acetato

**"KAISHA"**

Dacrón, Algodón



₡ 59.50



₡ 59.50



₡ 64.50

# Resguardo controla ahora amplia zona en Sarapiquí

En declaraciones exclusivas que suministró a El TIEMPO ayer el Inspector General de Hacienda Fiscal Coronel Herrero, nos enteró de que se habían reorganizado todos los destacamentos Fiscales de la zona norte del país, que comprende importantes zonas agrícolas, ganaderas, madereras y de tráfico de mercancías, cuales son las Bocas del Río Sarapiquí, Puerto Viejo y La Virgen.

El Coronel mencionó, que anteriormente existía un exiguo destacamento en un solo de estos puntos. Los hombres que integraban tal guarnición no podían trabajar eficientemente en beneficio del estado aunque lo desearan, porque el punto estratégico no era precisamente en el que se encontraban. Era así como los depredadores de bosques propiedad del estado y de particulares, hacían su agosto. También, la falta de vigilancia hacía posible el tráfico ilegal de mercancías, personas y drogas, amén de que el Fisco dejaba de percibir enormes sumas que se dejaban de pagar por impuestos y otros conceptos, según se nos informó.

## Paliza y asalto a un ciudadano

El Sr. Juan Carlos Espinach fue salvajemente golpeado hasta quedar inconsciente, por un sujeto al que posteriormente detuvieron los detectives. El asalto se cometió en el Parque Bolívar, sitio al que llevó el ladrón a su víctima para despojarla.

El herido fue auxiliado por un miembro de la Guardia Civil, quien informó del hecho a la Oficina de Investigación. Los agentes fueron enterados por la víctima, de que se encontraba en la Plaza González Víquez la noche del último día de fiestas. Un tipo desconocido le abordó, llevándole hasta el Parque Bolívar. Le había robado una pistola y una apreciable cantidad de billetes "grandes". Con relación al hecho fue detenido y acusado judicialmente Juan J. CH.

La reorganización o nueva distribución de Resguardos Fiscales en los lugares importantes consistió eminentemente —apuntó el Coronel— en destacar (reforzando ligeramente el número de efectivos) hombres en La Virgen, Bocas del Río Sarapiquí y Puerto Viejo. De esta manera se controla la explotación de maderas, se vigila estrechamente el tránsito de carga, pasajeros, ganado y otros por el río San Juan. Además, en La Virgen hay un "cierre" efectivo e inmediato cuando las autoridades necesitan cortar el tránsito por cuestiones de importancia. Es aquí donde se controlará el paso de camiones cargados con trozas. "En general —dijo el Coronel— es un control similar al que recientemente pusimos en práctica para controlar el abuso con el ganado en la zona guanacasteca".

## DETENIDOS MENORES QUE COMETIERON ROBOS EN LA "ARTILLERIA"

Los detectives lograron apresar a varios integrantes de la pandilla de menores que cometió audaces robos en algunos de los negocios establecidos provisionalmente durante los días navideños en la Plaza de La Artillería.

Los jovencitos —que son dos de edades entre 14 y 16 años— sustrajeron progresivamente grandes cantidades de juguetes en forma que nadie se explica. Los detectives Anglietti y Campos Eduarte, a quienes se encargó la investigación desde el primer momento, lograron culminar satisfactoriamente las indagaciones, al arrestar a Moya y a otros comerciantes. Los responsables fueron dejados a la orden de la Lic. Vargas Solera, Juez Tutelar de Menores.

## HERIDO A MACHETAZOS FELIX P. TALAVERA

Con machetazos graves en la cara y en la cabeza fue ingresado en el Hospital de Heredia el Sr. Félix Pedro Talavera. El hecho se registró el último día del año en Puerto Viejo de Sarapiquí. Mediante los buenos oficios del crofer de un taxímetro, Talavera pudo ser hospitalizado poco después en Heredia. Dos elementos del Resguardo Fiscal acudieron al herido, quien fue identificado como Bernardino Badilla. Alegó que cuando lo arrestaron precisamente se iba a entregar. La sumaria se instruye en la Alcaldía del circuito.

# Control sobre quemas, deforestación y pesca con bombas

## FALSO MAESTRO COMETIO ENORME ROBO—

Un falso maestro, que había deslizado la especie sobre sus presuntas actividades en un barrio residencial, cometió un robo de alta cuantía en casa de la señora Estela Bambasiu de Bargule, en el barrio La Granja de Montes de Oca.

Los detectives fueron requeridos por los dueños de casa, indicándoseles que uno de los días de fiestas, alguien penetró por fuerza en la casa y destruyó cuanto mueble había con llave. Lógicamente, los cacos se llevaron objetos y alhajas de mucho valor.

La primera pista la obtuvieron los detectives cuando se enteraron de que una sirvienta que trabajaba en casa frontera a la de los ofendidos, vio salir de allí a un sujeto desconocido, quien —según el mismo manifestó anteriormente—, era maestro. Este individuo enamoraba a la sirvienta de la casa robada. La búsqueda y resultados satisfactorios ni se hicieron esperar: los agentes caza-

El Coronel Herrero, Inspector General de Hacienda Fiscal se prepara para combatir fuertemente en la estación seca la deforestación ilegal, las quemas y la pesca en los ríos con explosivos y venenos. Un reportero de EL TIEMPO, enterado de la preparación de estas actividades, interrogó al funcionario, siendo enterado por éste de que todas las Inspecciones y Sub-Inspecciones de Hacienda del país han sido alertadas mediante circulares expresas mediante las que se les enteró de las facultades que las leyes les otorga para combatir las nocivas actividades. Los Jefes de Resguardo del territorio empezarán a dar instrucciones precisas a los elementos bajo su mando para que se combata constantemente la deforestación principalmente, que causa graves perjuicios a la economía nacional por el daño que la falta de árboles causa a los yurros y nacimientos de ríos.

"Los programas especiales de actividades en torno a lo apuntado, serán dados a conocer en su oportunidad, que será muy pronto" —concluyó el Coronel Herrero—.

No pierda el tiempo...— Lea EL TIEMPO

# Complicaciones en robo a una residencia en Escazú

Hace un par de días se informó sobre el robo cometido en una residencia de Escazú, habitada por la Srita. Leonore Langer, ciudadana alemana a quien los cacos casi despertaron en su propio lecho, robándose luego whisky, alhajas, cámaras y muchos objetos de valor. Los detectives detuvieron a Jorge León S., a quien se probó la tenencia de las "herramientas" con que forzó puertas y ventanas de aquella casa. La confesión del tipo sobre los hechos terminó el asunto. Sin embargo, han surgido complicaciones serias: este y otro caco, cuyo nombre no ha querido revelar y quien figura —de acuerdo con las sospechas de la policía— como director intelectual y material del atraco, cometieron otro robo en perjuicio de la misma persona. Consistió en la sustracción de mil colones y un cheque, el cual falsificó Jorge León S. en el propio Banco, entregándolo a su desconocido jefe. Sólo Jorge León fue atrapado aquí. El tipo de todas maneras tiene amplio registro de fechorías. Se le han acumulado dos nuevos y cuantiosos golpes en los últimos días. Los detectives persisten en la búsqueda del desconocido asaltante que anda de fuga.

Caja Costarricense de Seguro Social

## AVISO A LOS ASEGURADOS

A partir de esta fecha la Caja Costarricense de Seguro Social ha mejorado la ayuda económica a los asegurados para la compra de ANTEOJOS en la siguiente forma: para la compra de anteojos sencillos se ayudará con la suma de ₡ 30.00, salvo que el precio de los mismos sea menor, caso en el cual se pagará el valor total. Para los anteojos bifocales la ayuda será de ₡ 60.00 salvo que el precio sea menor, en cuyo caso se pagará dicho precio total.

Además, se pone en conocimiento de ustedes que se está en un estudio con los establecimientos ópticos del país, con el fin de mejorar todavía más la ayuda que en este servicio se les pueda otorgar, todo lo cual será motivo de una reglamentación posterior.

CAJA COSTARRICENSE DE SEGURO SOCIAL  
GERENCIA.

2 de enero de 1959.

### Autores de un extraño robo

Elementos adscritos a la Agencia de Policía de San Isidro del Guarco detuvieron a dos sujetos sindicados como autores del robo de una pila de sacos de carbón! Denuncia de los hechos había sido elevada ante las autoridades mencionadas por el ofendido Orfilio Fonseca Fallas. Los individuos de marras —Francisco y Joaquín M.— fueron consignados a la orden de las autoridades judiciales de Cartago. El valor del carbón sustraído se estimó en una alta suma. Pese a las gestiones realizadas, ninguno de los bultos fue recuperado, ignorándose en la actualidad el destino que los ladrones le dieron.

**MARGINALIA**

— Por CRONOS —

Esta columna, al igual que todo el mundo democrático, está hoy de plácemes. Después de tantos años de sufrimiento y dos de lucha abierta, la tiranía de Fulgencio Batista, el sargentón, cayó abatida por las fuerzas de Fidel Castro y el empuje cívico del noble pueblo cubano. El hecho ha venido a sumarse a las conquistas que últimamente han estado logrando los pueblos oprimidos de América sobre sus sayones y macedones. Perón, Rojas Pinilla, Pérez Jiménez, Somoza padre y ahora Batista, han conocido por fin la hiel del sufrimiento, de la fuga y del exilio. Tacho conoció el amargo sabor del plomo en su propia humanidad. "Marginalia" está hoy de fiesta!

No podemos sustraernos a los deseos de seguir comentando la buena nueva que este año nos trajo en su primer día. Porque nosotros siempre hemos sido decididos defensores de las libertades públicas, y por serlo hemos sufrido, solos y con nuestros hermanos americanos, muchos dolores y padecimientos. Pero poco a poco vamos superando la etapa negra de nuestra historia. Vamos despacio pero seguros hacia la total recuperación de los valores cívicos que estuvieron a un paso de su pervisión. Argentina, Venezuela, Colombia, Cuba, y un poco Nicaragua, avanzan firmemente hacia la luz de aurora que comienza a asomar en sus horizontes. Ya se han sacudido el yugo ominoso de las tiranías que asolaron sus suelos y que diezmaron sus hombres.

Ya quedan pocos en América. Ya quedan menos de los que eran. Y los pocos que aún subsisten, están irremisiblemente condenados a la desaparición. Serán borrados de la faz de la tierra como hombres, que nunca lo han sido, y como tiranos, que siempre lo fueron. En Paraguay, en República Dominicana y en Nicaragua, las satrapías tocan a su fin. ¡Ya pueden temblar Trujillo, Stroessner y los cachorros Somoza! ¡Ya pueden ir pensando en el sitio de la tierra que les pueda servir de guarida! Porque caerán indefectiblemente, y su caída no demorará mucho tiempo. ¡Paraguay, República Dominicana, y Nicaragua serán al fin libres!

¿Dónde se esconderán los tiranuelos que quedan cuando sean arrojados del poder? ¿En qué país americano encontrarán seguro? ¿Quién será capaz de tenderles la mano y brindarles asilo? Hasta ahora todos los tiranos depuestos han corrido los unos hacia los otros. La República Dominicana de Trujillo se ha constituido en la guarida comunal. Allí han ido a esconder su rencor y su infamia los dictadores derrocados. Pero ahora que la caída de Trujillo se avecina (porque no puede tardar), ¿dónde hallarán otro cubil los tiranos que quedan? No lo encontrarán! Porque aunque pudiera existir un lugar del mundo en que refugiar sus inmundos cuerpos, nunca hallarán paz para sus conciencias. Ese será su castigo y lo sufrirán hasta que Dios, o una mano vengadora, disponga de sus nefastas vidas.

¡Ya llega tu hora, chacha dominicano! ¡Está cerca de ti la espada que rescatará de tus sangrientas manos la libertad del pueblo que has violentado! ¡Tiembra, y que contigo tiembren todos tus sayones y tus pistoleros! ¡Tiembra y huye, como el cobarde que eres, a pedir amparo a los Somoza. Huye cuando aún tienes tiempo, porque la arena de tu reloj está por consumirse, y ahora no habrá una mano que le dé vuelta. Libra al pueblo dominicano de tu maldecida presencia, y libranos al mismo tiempo a nosotros de la ingrata compañía de tus pistoleros disfrazados de diplomáticos. ¡Vete ya, Trujillo, que América está en proceso de sanidad!

**UI: A ENTREVISTA** (Viene de la página 9)

perencia de que cada vez que anuncio un libro que voy a escribir, es el que jamás escribo. Los libros deben tener, además, el encanto de la sorpresa.

Finalmente, si sólo le quedaran diez minutos de vida ¿qué diría a les que le rodean?

Los diez minutos últimos se los dedicaría a mi familia. Al menos que nos dejen este recurso de intimidad después de haberle entregado al público un poco más de lo necesario de nuestra vida.

AEROLINEAS NACIONALES UNA EMPRESA CIENTO POR CIENTO NACIONAL AEROLINEAS NACIONALES UNA EMPRESA CIENTO POR CIENTO NACIONAL AEROLINEAS NACIONALES UNA EMPRESA CIENTO POR CIENTO NACIONAL AEROLINEAS NACIONALES UNA EMPRESA CIENTO POR CIENTO NACIONAL AEROLINEAS NACIONALES UNA EMPRESA CIENTO POR CIENTO NACIONAL AEROLINEAS NACIONALES UNA EMPRESA CIENTO POR CIENTO NACIONAL AEROLINEAS NACIONALES UNA EMPRESA CIENTO POR CIENTO NACIONAL AEROLINEAS NACIONALES UNA EMPRESA CIENTO POR CIENTO NACIONAL AEROLINEAS NACIONALES UNA EMPRESA CIENTO POR CIENTO NACIONAL

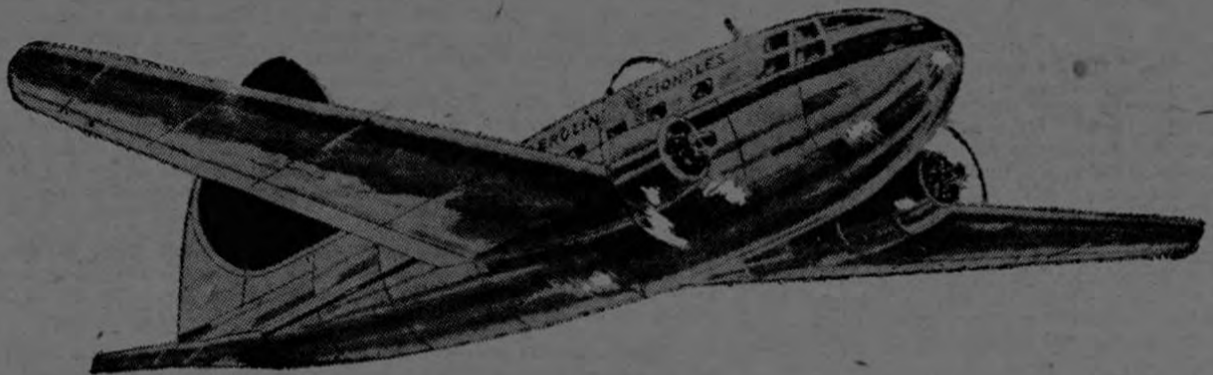
AEROLINEAS NACIONALES UNA EMPR

ESA CIENTO POR CIENTO NACIONAL



**AEROLINEAS NACIONALES**

le ofrece ahora



**DOS NUEVOS SERVICIOS:**

- ✓ **DISTINGUIDO SERVICIO DE AEROMOZAS EN TODOS LOS VUELOS**
- ✓ **SERVICIO DE CAFE PARA TODOS LOS PASAJEROS**

**14,000.00**

**PASAJEROS HAN COMPROBADO YA LAS VENTAJAS DE AEROLINEAS NACIONALES!**

Superándose diariamente por ofrecer a usted lo mejor, la joven y moderna empresa le ofrece ahora estos dos nuevos servicios. Vea y compare. Estos son algunos de los servicios que AEROLINEAS se complace en ofrecer a usted:

**VUELOS DE SAN JOSE A GOLFITO**  
**DOS COMODOS VUELOS DIARIOS a:**

<b>GOLFITO</b> . . . . .	<b>¢ 54.00</b>
<b>y PALMAR SUR</b> . . . . .	<b>42.00</b>

**Hora de Salida:**  
1º vuelo 5:30 de la mañana y  
2º vuelo 9:50 de la mañana

**Regreso:**  
1º vuelo 8:00 de la mañana  
2º vuelo 12:00 del día

**TAMBIEN VUELOS A:**

<b>PARRITA</b> . . . . .	<b>¢ 18.50</b>
<b>LIMON</b> . . . . .	<b>22.50</b>
<b>SAN VITO</b> . . . . .	<b>69.50</b>

(Descuentos en tiquetes de ida y vuelta)

- Transporte de y para los aeropuertos del interior del país, sin costo alguno.
- Entrega de toda encomienda en la propia casa del destinatario, gratis.
- Servicio de café a todo pasajero.
- Aviones especiales para servicio de pasajeros.
- Vuelos rápidos, confortables y puntuales.
- Servicio de aeromozas en todos los vuelos.



**AEROLINEAS NACIONALES**

**PARA SUS VUELOS LOCALES**

(100 varas Oeste y 25 Sur del Hotel Costa Rica)  
Teléfonos: Oficina Central 4652 — Aeropuerto J-2640

AEROLINEAS NACIONALES UNA EMPRESA CIENTO POR CIENTO NACIONAL AEROLINEAS NA

